

СЕГОДНЯ исполняется 40-летие величайшего события XX века — Победы Советского Союза над фашистской Германией. Это не только победа одной из воюющих сторон над другой. Это — победа всего человечества над современным варварством — фашизмом, это — победа человека и человеческого над дикими инстинктами, злом и насилем.

На земле все, у кого есть совесть и кто верен правде, не могут отрицать, что в основном советский народ на протяжении четырех лет вел единоборство с этим моторизованным чудовищем, что величайшую долю тяжелейших испытаний войны вынес на своих плечах советский народ. Вынесли сыны нашего народа, наши солдаты, сменившие лемех и молот на винтовку, матери, чьи глаза неотрывно глядели на дорогу, жены, потерявшие мужей, и дети, познавшие безотцовщину.

Несколько лет назад я побывала во Франции. Мы посетили то место на берегу Ла-Манша, где летом 1944 года англо-американские союзники высадили свои войска, открыв тем самым долгожданный второй фронт. От того памятного исторического события сохранились в прибрежных водах массивные бетонные глыбы, которые в дни высадки были сброшены в море с кораблей, чтоб по ним могли пройти до

Сильва КАПУТИКЯН

ЭТОТ ДЕНЬ НЕ ЗАБУДЕТСЯ

суши танки. Поистине было интересно видеть выступающие из моря эти циклопические квадратные великаны, которые, несмотря на свое безобразие и неподвижность, являются живыми свидетелями тех полных напряжения дней.

Однако мой интерес сменился обидой, когда у входа в музей, посвященный этой высадке, на памятном обелиске прочла высеченные крупно на французском и английском языках слова: «Ключ освобождения Европы». Прочла, и во мне ожили, воскресли те дни, вернее — годы ожидания, когда в затемненном светомаскировкой Ереване, на подступах к Москве, в час сдачи Ростова, в роковые дни и ночи Сталинграда мы, затаив дыхание, ждали спасательных вестей о втором фронте, а их все не было, только во второй половине 44-го, когда по дорогам бесчисленных жертв и потерь, крови и слез наша армия уже приближалась к границам Германии, был, наконец, открыт второй фронт. И вот эта надпись: «Ключ освобождения Европы»...

Да, дорого обошлась советскому народу Победа, принесенная им в дар миру и человечеству. И именно поэтому безмерной, неохватной была наша радость, когда наступили мир и тишина, когда радио объявило об окончательном разгроме врага и падении Берлина...

Помню, в Египте корреспондентка каирской газеты «Аль-Аурам» спросила меня во время беседы: «Какой ваш самый счастливый день?». Я, не колеблясь ни на миг, ответила: «9 мая 1945 года». Думаю, что на этот вопрос такой же ответ даст каждый человек нашей страны, перенесший ужасы войны и с ликованием встретивший 9 мая 1945 года. Это был день, когда люди, казалось, претворили строки Маяковского: «Для веселия планета наша мало оборудована, нужно вырвать радость у грядущих дней».

Сплав этой безграничной, всеобщей радости, счастья и восторга, волнения и ликования нашел отражение в моем стихотворении «Ода ко Дню Победы», которым я хочу закончить мое слово.

Ты отливаешь яркой гранью мая,
Светящийся, как драгоценность, день.
Мы помним о тебе с такой любовью,
С такой тоской и нежностью высокой,
Как два седых усталых человека
Безмолвно помнят свой венчальный трепет.

О, утро, что берет начало ночью
В потоке сверхъестественного света,
Рожденного в глазах, сердцах людей!
Ты ликование принесло на землю,
И мир напоминает мне бутылку,
Наполненную солнечным шампанским.

О, нетерпенье пенного вина!
Как далеко летит печаль пробка,
Как радостно прогрохотал восторг
Спустя минуту залпами из пушек!
В какой бокал влетит фонтан ракет
День радости, восторга, День Победы!

Поцеловались небо и земля,
Закинув головы в сиянье фейерверка.
И добрыми губами океанов
Сомкнулись полушария Земли.
Войска с войсками целовались громко,
И, как веревки, спутались, смешались
Железные границы государств.

Поцеловались радиоволнами
Потресканные губы городов,
Поцеловались уллица и площадь
Восторженными толпами людей.

Мужчины крепко целовали женщин,
Забыв себя и плоть свою на миг,
Забыв тоску, и выгоду, и горе,
Став за одно священное мгновенье
Великими в любви и доброте.
День вдохновенья, чистоты, величия!

Стал небосвод объятнем бездонным,
А горизонты — тонкими руками.
Они в одно кольцо соединились
И взяли человечество в свой круг.
Оно смеялось громко, простодушно,
Его страдания сделали ребенком —
И вот оно опять готово верить.
День ласки, перемирья и доверья,
День до конца оправданных надежд!

Ты — самый яркий среди всех прошедших,
Ты — самый щедрый среди всех минувших,
Неповторимый, самый невозвратный,
Не знающий подобных,
День Победы!

Перевод Ю. МОРИЦ.